

Số: 265 /QĐ-NHNN

Hà Nội, ngày 04 tháng 3 năm 2021

**QUYẾT ĐỊNH**

**Ban hành Kế hoạch triển khai thi hành  
Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính**

**THÔNG ĐỌC NGÂN HÀNG NHÀ NƯỚC**

Căn cứ Luật Xử lý vi phạm hành chính ngày 20 tháng 6 năm 2012; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính ngày 13 tháng 11 năm 2020;

Căn cứ Nghị định số 16/2017/NĐ-CP ngày 17 tháng 02 năm 2017 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;

Căn cứ Quyết định số 126/QĐ-TTg ngày 26 tháng 01 năm 2021 của Thủ tướng Chính phủ ban hành Kế hoạch triển khai thi hành Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính;

Theo đề nghị của Vụ trưởng Vụ Pháp chế.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Ban hành kèm theo Quyết định này Kế hoạch triển khai thi hành Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam (NHNN).

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Chánh Thanh tra, giám sát ngân hàng, Vụ trưởng Vụ Pháp chế, Thủ trưởng các Vụ, Cục, Cơ quan, đơn vị thuộc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này. /.

**Nơi nhận:**

- Như Điều 3;
- Ban lãnh đạo NHNN;
- Bộ Tư pháp;
- Lưu: VP, Vụ PC. *ua*

**KT. THÔNG ĐỌC  
PHÓ THÔNG ĐỌC**



**Đoàn Thái Sơn**



NGÂN HÀNG NHÀ NƯỚC  
VIỆT NAM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

## KẾ HOẠCH

**Triển khai thi hành Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của  
Luật Xử lý vi phạm hành chính**

*(Kèm theo Quyết định số 265 /QĐ-NHNN ngày 04 tháng 3 năm 2021 của  
Tổng đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)*

Trên cơ sở Kế hoạch triển khai thi hành Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính ban hành kèm theo Quyết định số 126/QĐ-TTg ngày 26 tháng 01 năm 2021 của Thủ tướng Chính phủ (Quyết định số 126/QĐ-TTg), Tổng đốc NHNN ban hành Kế hoạch của NHNN về việc triển khai thi hành Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính với các nội dung sau đây:

### **I. MỤC ĐÍCH, YÊU CẦU:**

#### **1. Mục đích:**

a) Xác định cụ thể các nội dung công việc, thời hạn hoàn thành các nhiệm vụ tổ chức triển khai thi hành Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xử lý vi phạm hành chính (Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020) mà NHNN có trách nhiệm chủ trì thực hiện theo Kế hoạch triển khai thi hành Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020 ban hành kèm theo Quyết định số 126/QĐ-TTg của Thủ tướng Chính phủ, bảo đảm kịp thời, thống nhất, hiệu quả.

b) Tổ chức thực hiện hiệu quả các quy định của Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020, xác định rõ trách nhiệm của các đơn vị thuộc NHNN trong việc giúp Tổng đốc NHNN chủ trì thực hiện các nhiệm vụ được giao trong quá trình triển khai thi hành Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020, bảo đảm hoàn thành nhiệm vụ đúng thời hạn và chất lượng.

#### **2. Yêu cầu:**

Bám sát Kế hoạch triển khai thi hành Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020 ban hành kèm theo Quyết định số 126/QĐ-TTg của Thủ tướng Chính phủ; xác định nội dung công việc phải đầy đủ, cụ thể; gắn trách nhiệm thực hiện, phù hợp với chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn của các đơn vị; bảo đảm tiến hành kịp thời, đồng bộ, thống nhất, hiệu quả và tiết kiệm.

### **II. NỘI DUNG**

**1. Rà soát, xây dựng văn bản quy phạm pháp luật để phù hợp với Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020**



(i) Rà soát và đề xuất sửa đổi Nghị định số 88/2019/NĐ-CP ngày 14/11/2019 của Chính phủ quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực tiền tệ, ngân hàng.

- Nội dung thực hiện: Rà soát Nghị định số 88/2019/NĐ-CP ngày 14/11/2019 của Chính phủ quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực tiền tệ, ngân hàng; đề xuất sửa đổi, bổ sung, thay thế, bãi bỏ hoặc ban hành mới để phù hợp với Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020.

- Đơn vị chủ trì: Cơ quan Thanh tra, giám sát ngân hàng.

- Thời gian dự kiến thực hiện: Tháng 9 năm 2021.

## **2. Tuyên truyền, phổ biến và tổ chức tập huấn, bồi dưỡng nghiệp vụ:**

(i) Tổ chức phổ biến những nội dung mới của Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020 trong toàn ngành ngân hàng:

- Nội dung thực hiện: Đăng tải trên Cổng thông tin điện tử của NHNN những nội dung mới của Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020 để phổ biến trong toàn ngành ngân hàng.

- Đơn vị chủ trì: Vụ Pháp chế.

- Thời gian thực hiện: Quý III-IV năm 2021.

(ii) Tổ chức tập huấn; Bồi dưỡng nghiệp vụ cho đội ngũ cán bộ, công chức làm công tác xử lý vi phạm hành chính trong lĩnh vực quản lý nhà nước của Ngân hàng Nhà nước:

- Nội dung thực hiện: Tùy thuộc vào tình hình thực tế, tổ chức tập huấn chuyên sâu hoặc có các hình thức tập huấn khác về nghiệp vụ xử lý vi phạm hành chính cho các cán bộ làm công tác xử lý vi phạm hành chính trong lĩnh vực quản lý nhà nước của Ngân hàng Nhà nước. Đồng thời cử cán bộ, công chức tham gia hội nghị tập huấn chuyên sâu và các lớp bồi dưỡng nghiệp vụ do Bộ Tư pháp tổ chức.

- Đơn vị chủ trì: Cơ quan Thanh tra, giám sát ngân hàng.

- Thời gian thực hiện: Năm 2021 và các năm tiếp theo (theo kế hoạch tổ chức tập huấn, bồi dưỡng của Bộ Tư pháp).

## **3. Kiểm tra công tác thi hành pháp luật về xử lý vi phạm hành chính**

- Nội dung thực hiện: Thực hiện kiểm tra công tác thi hành pháp luật về xử lý vi phạm hành chính trong toàn ngành.

- Hình thức thực hiện: Tùy thuộc vào hoàn cảnh thực tế.

- Đơn vị chủ trì: Vụ Pháp chế

- Thời gian dự kiến thực hiện: Hàng năm.

### **III. TỔ CHỨC THỰC HIỆN**

#### **1. Trách nhiệm thực hiện**

Chánh Thanh tra, giám sát ngân hàng, Vụ trưởng Vụ Pháp chế, Thủ trưởng các Vụ, Cục, đơn vị thuộc NHNN có trách nhiệm tổ chức, chỉ đạo thực hiện các nhiệm vụ triển khai thi hành Luật Xử lý vi phạm hành chính 2020 và theo phân công tại Kế hoạch này.

#### **2. Kinh phí thực hiện**

- Kinh phí thực hiện Kế hoạch được bố trí từ ngân sách nhà nước và dự toán kinh phí hoạt động của NHNN theo quy định của pháp luật và hướng dẫn của Bộ Tài chính.

- Đơn vị chủ trì được phân công thực hiện các nhiệm vụ, hoạt động cụ thể tại Kế hoạch này có trách nhiệm lập dự toán kinh phí, gửi Cục Quản trị và Vụ Tài chính kế toán thẩm định, tổng hợp và báo cáo Lãnh đạo NHNN phê duyệt.

- Cục Quản trị, Vụ Tài chính kế toán hướng dẫn cụ thể đơn vị chủ trì thuộc NHNN trong việc lập dự toán và thực hiện thanh quyết toán theo quy định./.